

החרם על ר' פינס בירושלים וקשריו עם גיסו רבי דוד פרידמן

הקדמה
קונטרס 'עמך ברכה'
מכתבי 'לוחות העדות'
עמדתו של הר"ד פרידמן בפרשא
סוף דבר
נספחים

הקדמה

בשנים תר"מ-תרמ"ב הוטלו בירושלים שני חרםות כנגד ר' יהיאל מיכל פינס, תלמיד חכם ועסקן ציבורי שהגיע לעיר כמה שנים לפני כן כנציג חברת 'מוזכרת משה מונטיפיורי' שעסeka בסיווע לישוב היהודי בארץ. פרשה זו הייתה המאבק המשמעותי הראשון של קהילת קנאי היישוב האשכנזי בירושלים, שנים בודדות לאחר עליית המהרייל' דיסקון מבריסק ארצתה והתגבותה חוג מקורבוי, ונודעת לו ממשמעות רחבה לגבי המשך היחסים בתוך החברה היהודית בירושלים.

שלושה קווים אפיינו את פעילותם של קנאי ירושלים מאותה תקופה ואילך:
הראשון - היוותם קבוצת מיעוט בתוך כלל תושבי העיר, אשכנזים וספרדים; השני - היוותם זוכים לתמיכה וגינוי מצד אישיות תורנית מנו השורה הראשונה; והשלישי - היוותם פעולותיהם מנוגדות לדעתם ועמדותם של רוב חכמי ורבני העיר. פרשת החרם כנגד ר' פינס היא האירוע הראשון בו הצטרפו יחד שלושת המאפיינים הללו, ומכך שטיבתה להבנת התפתחותה, התנהלותה ומשקלה של קהילת קנאי ירושלים. פועלים של הללו יבואו לידי ביטוי פעמים רבות בשנים הבאות: כך בעבר שנים ספורות בהיבטים מסוימים של פולמוס השמיטה, בהמשך - במלחמות המפורסמת כנגד הראייה קוק בשלחיימי רבי יוסף זוננפלד, ולבסוף בהיווצרותה של 'העדת החרדית' במתוכנותה המוכרת כיום. מאוחר יותר יקומו מתוך עדה זו כמה כתבי היסטוריה, או שמא: משכתב היסטורי, שבמפעלו ספרותי מרשימים יהפכו את קורות קנאי ירושלים לתולדותיהם הרשמיות והבלידיות של כלל היהודי ירושלים החדרים לדבר ה', תוך טאטוֹא קפדי של כל זכר לריבוי עמדות, השקפות מגוונות ומחלקות פנימיות.

מי שידיועתי ההיסטוריה מבוססת על ספרים כדוגמת 'מרא הארץ ישראלי'

של ר' מנחם מנ德尔 גֶּרלִיךְ, עלול איפוא להרגיש שלא בנה למקרא מאמרנו. בספר זה ודומו יונה השפעה רבה על התודעה ההיסטורית השלטת כיום בחוגים הרואים עצמס כמשיכי דרכם של רבינו ירושלים דאי, ואשר מרגישים מחויבות לדרכם של קנאי ירושלים מבלי דעת עד כמה חריפה הייתה הביקורת נגד דרך זאת מכיווןם של גדולי תורה – שאף כלפי דרכם הם מרגישים מחויבות; פרשת החרים על ר"מ פינס היא דוגמה אולטימטיבית לניגוד זה שבין התודעה הנפוצה לאמת ההיסטורית.¹

את דרך טיפולו של ר"מ גֶּרלִיךְ בפרשה, ובחומרים ההיסטוריונים בכלל, נמחיש בדוגמה אופיינית. לאחר הטלת החרים על בית מדרשו של ר"מ פינס (ראה להלן), פנה הרב אלכסנדר זיסקינד שחור מירושלים – שהכיר את ר"מ פינס והתיידד עמו בהיותם ברוז'ינוי² – לדודו הנצ"ב מולוז'ין, וביקשوا להתערב לטובת הנרדף ("לריב ריבו"); הנצ"ב השיב לו תשובה ארוכה, מורכבת וסקוללה;³ מחד הוא מסרב לקבל פקפקים על החלטותיו וצדדיו של המהר"ל דיסקין, אותו הוא מרבה לשבח: "לא יציר ל' באיזה דברים יבוא איש להוכיח את הגאון וצדיק ר' ליב שליט"א. וכי נדרש איש כמוחו להראות לו כמה שנאו מחלוקת וכמה יש לחוש להח"ש וכדומה? ובל תפונה כי שקל בפלט חשבונו של עולם, הפסד מחלוקת נגד שכחה" – ומайдך הוא מדבר גם בשבחו של ר"מ פינס, ודוחה את האשמה על רקע איש שהועלו כנגדו. עם זאת הוא מאריך למתוח ביקורת על התנהלותו של ר"מ פינס בירושלים, וקובע שעליו להוציא ממש את המוסד שהקים – אך גם מלמד עליו זכות.

בsek הכל מהוועה מכתבו של הנצ"ב הבעת תמיכת בעמדתו של המהר"ל דיסקין (אך לא בחרם עצמו). אולם נראה שלדעת ר"מ גֶּרלִיךְ כיבד הנצ"ב יותר מדי את ר"מ פינס, ולפיכך צינזル הלה בשיטתיות את כל ביטויי הכבוד שהצמיד הנצ"ב לר"מ פינס: כך, במשפטו "באשר העירני לריב ריבו של החכם ושלט מוהרמ"פ שי",

¹ ר"מ גֶּרלִיךְ עסק בפרשת החרים לראשונה ב'מרא דארעא ישראל' חלק א (ירושלים תשכ"ט) עמ' רסה-רטס, ושוב בשינויים מעטים בחילק ב (ירושלים תשס"ג) עמ' קכ-קכו; הוא התבפס רבות על ספרו של חותנו ר' יוסף שיינגרג, 'עמור אש' (ירושלים תש"ד) עמ' קיד-קיה, ואחריהם נמשך ר' שלמה זלמן זוננפלד בספרו 'האיש על החומה' (ירושלים תש"ה) עמ' 201-189, שהוסיף גם כמה פרטיהם וקביעותם שללו. ר"מ גֶּרלִיךְ (כחותנו לפניו) סמך את ידיו על תיאור ר"מ"פ עצמו את אירופי החרים, בהעתקו פיסקאות שלמות מותק מכתבו 'שמעו הרים ריבי' וראה 'مرا דארעא שראל' ח"ב עמ' קכ) תוך שינוי השמטת מה שאינו נכון לו (צילום המקור נדפס בספרו של בנימין קלוגר 'מן המקור' חלק ה [ירושלים תשמ"ז] עמ' 18-17; נוסח כתוב ידי המקורי, האריך יותר מה שהתרפרס בפועל, נדפס ע"י אלתור דרייאנוב ב'כתבים לתולדות חיבת ציון' כרך ג [ת"א תרצ"ב] טור 382-366, ואכמ"ל).

² ראה: אליעזר רפאל מלacky, "משפחת ברלין והישוב", תלפיות שנה ה' גליון ג-ד [ג'יו יורה], בטבת תש"ב] עמ' 399. נוסיף כאן פרט חשוב ובלתי ידוע: מכתבו של הרמ"ג יפה לר"מ"פ בכ"א אייר תרמ"ב (шибוטם במאמר אחר, ראה להלן הערכה 23), עולה שרימ"פ מינה את הרא"ז שחור למוגיד שיעור בבית מדרשו – והוא בית המדרש שהוחרים על ידי הקנאים!

³ מכתב מי"ד ניסן תרמ"ב, נדפס לראשונה ב'כתבים לתולדות חיב"צ' שם טור 382-386;

העורך מעיר בראש המכתב שכנראה מדובר בטיווח או בהתקתק, שכן המכתב חסר חתימה.

הפק שמו לה' החכם מיכל פינס⁴. המשפט "לא הכרתי מעולם את האדם המעלת ר' מיכל פינס נ"י", שוכתב ל"האדם מיכל פינס". המשפט "השכילה לבחור באדם המעלת רמ"פ נ"י", שוכתב ל"באיש מיכל פינס". המשפט "אבל מע"ב החכם פינס שי", שוכתב ל"החכם פינס" – וכן הלאה⁴. תמצית ממפעלים של רמ"מ גרליץ וחבריו תיחסן מאליה במאמר זה, העוסק בפרשנות החרטם על רי"מ פינס, וליתר דיוק: ביחסן של רבנים ירושלים ורבני הוללה כלפיו לאור הפרשה, konkotta מבוחן היסטוריוגרפיה.

קונטרס 'עמק ברכה'

פרשנות החרטם בכללה נסקירה בעבר במספר במוות⁵, ואני נתמקד בעיקר בעובדות ובגילויים הנוגעים לעמדותם של הרבניים השווים מעורבים בה – ובפרט אמרורים הדברים כלפי גיסו של רי"מ פינס, הלא הוא רבי דוד פרידמן מקרליין, בעל יד דוד' ו'שאילת דוד'.

בחודש אב תר"מ הוטל לראשונה חרטם כנגד רי"מ פינס על ידי כמה מבני חוגו של מהרי"ל דיסקין, וזאת בשל מעורבותו של רימ"פ בהפעלת בית היתומים של ד"ר וילhelm הרצברג, בו לימדו שפות זרות – דבר שנאסר על ידי רבנים ירושלים כעשרים שנה קודם לכן. שנה וחצי לאחר מכן, בטבת תרמ"ב, הוטל חרטם נוסף, הפעם במעורבות מהרי"ל דיסקין עצמו, לאחר שר'י"מ פינס ייסד בשכונתו בית מדרש לצעירים, שהחלקו הראשוני של היום למדeo מלאכה ואומנות ובחילקו שניי למזו תורה; מוסד זה, לדעת מהרי"ל ד' ומוקרביו, היה עלול להפוך למוקד של כפירה ו'השכלה'.

⁴ מצויות עמי דוגמאות רבות מסווג זה, ומקוצר המצע אצין אחת משמעויות: ב'مراה דארעה ישראל' (ח"א עמ' רנה-רנטן, ח"ב עמ' קיד-קטו) נדפס מכתבו של הרי"ח זוננפלד לרבי חיים הירשנוזון, עורך הייחון 'המסדרונה', מסוף תרמ"י, בו צוא בחריפות כנגד 'האפיקורס פיננס', בಗל דברים שכתבו בעליום-שם בגליו הקודם של הייחון, וכותבם זווה על ידו כרימ"פ. רמ"מ גרליץ יודע לציין שהמחטב נדפס בהשומות 'המסדרונה' שנאה חברה תרמ"א, דף רמן. מפilia ברור שהוא ידע שבאותו גלינו נדפסה גם תגובה מאת הר"ח הירשנוזון, שהבהיר שני שכתב את הדברים שבגליו הקודם איינו רימ"פ ("אשר לא ידע כלל מהמאמר הזה"), אלא הוא עצמאי אם כן, כשרמ"מ גרליץ כותב: "גם מיכל פינס, אם כי בעולם שם, כבר במחברתו השביעית [=של 'המסדרונה'] זוכה לביקורתו של רבנו על מאמרו ומחקרו בשורש המלה 'אפיקורס'..." ('مراה דארעה ישראל' שם), הריהו מטעה את קוראיו במידז'.

⁵ כדוגמת מאמרה של גאולה בת יהודה, ר' ייחיאל מיכל פינס, בתוך 'גוטרי מורשת' ירושלים תשכ"ח) עמ' ריא-ריאטו; יצוין שתיאורה מוטה לעיתונים, וזוק התיחסות ביקורתית. מאו如此 יותר מאשר הרב יעקב פילבר, "החינוך במשנת הרבי", בתוך 'מתתיה' – ספר העשוי לישיבת בני עקיבא בנטניה (הרצליה תשל"א) עמ' 186-176 – הגם שתיאورو כלל בהרבה. ראו גם במאמרו של א"ר מלacci, "אגרות רי"מ פינס לר'י"מ סאלומאנו", 'תלפיות' שנה ו חברה ג-ד [נ"י, אייר תשט"ז] עמ' 757-753 (אחד משלל מאמרים שכתב חוקר ובביבליוגרפיה זהה על תולדות רימ"פ).

בעקבות החרם הראשון, בסוף תר"מ, יצא הר"ד פרידמן מקרלון להגנת גיסו, וחיבר קונטרס בשם 'עמך ברכה', המכיל בירור הלכתי מكيف בעניין חרומות, וגזרות הקהיל, אשר בו השיג בארכיות על טענותיהם האפשריות של המחרימים, ואוטו סיים בחודש אב תרמ"א (דף ט"ז ע"א). החרם הראשון נגע כאמור בשאלת לימוד שפות בירושלים, וכן חרבן התייחס לכך במפורש, וקבע שהאיסור שהוטל על כך נטול תוקף (דף יד ע"א). לאחר ששלה חרבן הר"ד פרידמן את כתוב היד של 'עמך ברכה' לגיסו, הכין אותו להלה להדפסה בציירוף 'קרני ראמ' תשובה בענייני חרם משוו'ת רבבי אליהו מזרחי, וכבר כתוב על השער את התאריך תרמ"א ו'שנת לא' יקום חרם ונידי במחניך' לפ"ק⁶; אלול סיום ההדפסה התעכב מספר חדשים, ובבטבת תרמ"ב אירע החרם השני, המוזכר בסוף "הערות המביא לבית הדפוס" בעמוד האחרון של הקונטרס. עיקוב ההדפסה אפשר לר"ד פרידמן לכתוב מכתב נוסף, בו התיחס במפורש לחרם השני שנקשר כאמור בבית המדרש שייסד גיסו, וקבע שהמחרימים טועים בדבר משנה ואין כל תוקף לאיסור שהוטל על בית המדרש ("תשובה המחבר", דף טו ע"ב).

מדוע התעכבה הדפסתו הסופית של הקונטרס בבחציו שנייה? ניתן לעמוד על כך לאור העובדה שהערות הרד"פ על התשובה 'קרני ראמ' שבקונטרס נכתבו במקורן בצד הגליון⁷; מכאן, שלאחר שרימי"פ הכין את כתוב היד של 'עמך ברכה' להדפסה יחד עם תשובה 'קרני ראמ' - הוא שלח את שניהם אל גיסו⁸, והייתה בינתיים את גמר ההדפסה. לאחר כמה חודשים קיבל אותם ממנו בחזרה בציירוף הערות על תשובה 'קרני ראמ' וכן תוספות רבות על 'עמך ברכה'⁹, אותן הכניס כמה תכנים מסוימים: הערות על 'קרני ראמ' (שנדפסו בעמוד האחרון), הערות והגחות לאורך דברי גיסו ב'עמך ברכה', ובעיקר - מאמר מكيف בנושא החרם ביהדות, שנדפס כמבוא לקונטרס⁹.

6. שחרי בתחילת רוב העורות רשום "ג"ב", "כתב בצד", וכדומה, ובעזרה השנייה אף נכתב "עינו במאשר מעתה" – ככלומר על הגליון.

7. לגבי 'קרני ראמ' הדבר מפורש בראש העורות הרד"פ: "אמר המחבר: זה לי ראשונה ביום חי שוכתי לאות קונטרס 'קרני ראמ', אחר שנדפס על ידי המסדר, ואmortה עיר עלי דברים מועטים." ולגבי 'עמך ברכה' עי' בהערה הבאה.

8. תוספות אלה נדפסו לאורך הקונטרס, בכותרת "הגחות המחבר" – ומוכחות שרימי"פ אכן שליח לו עותק של 'עמך ברכה' לפני ההדפסה הסופית, וקיבלו בחזרה עם העורותיו. יש להבהיר גם שרבות מ"הגשות המסדר" מופיעות בתוך "הגחות המחבר", ככלומר שרימי"פ כתב את העורותיו רק לאחר שהחזר לו גיסו את עותק הקונטרס הראשוני.

9. המבוא נדפס בעילום שם, אך את זהות מחברו למדו דרויאנוב ממידע שרטט אלכסנדר יוסקין רביינו ביז' (או"ר) על אחד מיעתקי הקונטרס ('כתב לתוכדות חיבת ציון' כרך ג טור 367), וגם גאולה בת יהודה במאמרה (לעיל, העירה 5) עמי ריד נזקקה לרישום זה כדי לקבוע מיחו מחבר המבוא. שניהם החמיצו את עדותו של רימי"פ עצמו במכtab לרשי פין נדפס בכתביהם לתוכדות חיב'ץ' כרך א [אודסה תרע"ט] מכתב מס' 37); "אקויה כי כבר קרא מעלתו את הספר 'עמך ברכה', והמבוא הנוסף אליו אשר מעטי יצא. בבקשת

בשנת תשס"ז נתפרסמו בקובץ 'בית אהרן וישראל'¹⁰ "השגות הגאון רבי דוד פרידמן מקרלין על מבוא הקונטראס עמק ברכה", שנדפסו מכתבו של ידי הרוב בצלאל דבליצקי. הסיבה שהר"ב דבליצקי מצא לנכון להדפיס את העורתו של הר"ד פרידמן, והעניין שהוא מצא בהן, אינם רק מפני שמדובר בדברי תורה של אחד מגדרולי ישראל, אלא גם - וושמא בעיקר - מפני שלדעתו ניתנו למדוד מן ההערות הללו על יחסו של הר"ד פרידמן לאדם שהביר את המבוא - הלא הוא גיסו, ר' י"מ פינס¹¹.

עד עתה הביקורת העיקרית - וליתר דיוק: היחידה - הידועה לנו של הר"ד פרידמן על השקפותיו של גיסו, נמצאה במכבת מט"ז שבת תרנ"ד, העוסק בענייני השמיות הקרובות, שבסופו ביטא את מורת רוחו מדברים שכabb גיסו על תקנות חז"ל: "אשר תחשוב לחז"ל לחכמי המדינה, אשר תקנותיהם וגזרותיהם שמנו על דעת עצמן, וממצאת אשר טעו בזה (ר' ל...)", וסיים: "ווצר לי מaad לראות איך מים הרעים ששתייה בימי נעורך בספרי החיצונים הרבים אשר קראת, באו בקרוב למרורות פתגמים"¹². זאת בתרנ"ד כאמור, תריסר שנים לאחר פרשת החרטם; אך מההערות למבוא 'עמק ברכה' מבקש הר"ב דבליצקי לקבע שלא רק "כעבור שנים עמד הגרד"פ על טיבו של גיסו", אלא "יחסו האישית של הגרד"פ לפינס גם בזמן צאת

מכתר"ה להגיד לי דעתו עלייו". מקור זה אומת על ידי יוסף קלוזנר ('היסטוריה של הספרות העברית החדשה', כרך ו, ירושלים תש"ט, עמ' 86), ואחריו הרבה בצלאל דבליצקי (ראה להלן), אך גם מעינותיהם נשמטו כבר בתרע"ב פורטמה זהות מחבר המבוא על ידי ר' שמואל נח גוטليب, מזקיריו של הרד"פ, שבקערך שכתב על רד"פ בספרו 'אהלי שם' (פינס תרע"ב, עמ' 179) הזכיר את קונטראס 'עמק ברכה', וציין שנולוה אליו "մבוא גדול ערוך בטוב טעם ודעת מת גיסו הרה"ג החכם הר' ייחיאל מיכל פינס שליט"א" (אגב, במכבת ששלח רשות' לרימ"פ בט"ז כסלו תרע"א, הוא בקש לשוחח אליו חומר ביוגרפי אודות הרד"פ, עברו הערך שיוקדש לו בא'הלי שם! ראה הארכיון הציוני המרכז [להלן: אצ"מ] תיק מס' A109/117 – וכן במכבת נסח שם, מא' בטבת תרע"א).

שנה כא גליון ב'ירושלים, כסילוי-טבת תשס"ג, עמ' כ-כח.

ולפיכך הוא טרח להציג את כל המשפטים היכולים – לדעתו – למדוע על יחס שלילי, כגון "והכתוב כתוב ללא עיו בש"ס ופוסקים" (סוף העירה על דף 5ב), "ויהכתוב לא הבחו בכל זה" (סוף העירה על דף 7א), "בזה ג"כ שגה הכותב" (וחילת העירה על דף 7ב), וכך להלאה. סיני' כרך נח [ירושלים תשכ"ז] עמ' קמה. הרקע לדבריו מתרבר מרישומיו האוטוביוגרפיות של רימ"פ, בהן סייר שבחיותו כבן תשע התגללו לידי ספרי 'השכל' וספרותיפה, והוא קרא בהם בסתר ('כתב ייחיאל מיכל פינס' כרך ב ספר א [ת"א תרצ"ט] עמ' 10). כיצד ידע על כך הרד"פ? רימ"פ מספר שבחיותו כבן 12 באו שליחים של גבירים שהתענינו בו כחתנו, ואחד הבודקים היה "איש צעיר לימים, פחות מבן שלשים, בעל מצח גבוה וחושב, משיטט בתוך החדר אנה ואנה בידים מקופלות לאחריו ונוהם איזו נגינה נוגה – הוא העילי המפורנס ר' זwidל קאמניצר... היום הרב הגאון המצוין, סבא דרבנן שככל הגולה, מוה' דוד פרידמן שליט"א..." (שם עמ' 12). בשנים הבאות ישב רימ"פ בבית חותנו במוהילוב, שם ישב גם הרד"פ, וכך הועמיקה ההיכרות ביניהם; מסתבר שבאותה תקופה התודע הלה לעניין הספרים החיצוניים.

הكونטראס 'עמק ברכה', יהיה חוסר הערכה ואף ביקורתית ומזולג". זאת מפני ש"כפי שיראה המעיין, מצטיינות הଘות אלו בחריפותו ובתקיפות, ומלבד החידושים אשר אצורים בהם, יש בהם כדי ללמד הרבה על ממד הערכתו של הגדר" פ' לגיסו הלאז'.

לאמיתו של דבר, המעיין מוצא שכלה ההגות כתובות בלשנה שגרתית דרבנן; אמנס תקיפה למדי, אך לא באופן החורג מן המצווי לרוב בכתביו השגות והערות של גdots הדרות. רק משפט אחד מופנה לגוף של כותב, בסופה של העירה הראשונה: "בחנס הרבה דברים, שהרי בע"כ מודה... והכתב ברוב דברים לא חדל מפשע"; אולם בחינת ההקשר הרחב של הדברים מעלה כמעט בהכרח את המסקנה שטם קביעה זו, בסופו של דבר, אינה אלא ביטוי נוסף - חריף אמן - ל'ritischa دائוריתא' שבה כתוב הר"ד פרידמן את הערוותיו.

למעשה ניתן להסיק שיחסו של רד"פ לגיסו רימ"פ בתקופת החרים היה חיובי מעצם העבודה שקובונטרס 'עמק ברכה' מוקדש כולו למאמץ תקיף, ועתים אף בוטה, להגן על ריאי"מ פינס מפני התקפות קנאי ירושלים. היעלה על הדעת שרד"פ היה יוצא להגנת גיסו בעוצמה שכזו אילו היה "ቢקורתית ומזולג" נטול הערכה?! ומלבד שריאי"מ פינס מוזכר בקובונטרס 'עמק ברכה' עצמו בלשונו מכובדת - "...כאשר בארתי זה כבר (במכתב לגיסי הרב ב') הריאי"מ פינס נ"י מון היירושלמי..."¹³ - הרי מי שסטודנטים בעמך ברכה' עקיוצאות חריפות עשרת מונחים אלה הם המחרימים מירושלים. ימחיש זאת למשל הציגות העוקצני הבא:

"...ובזה"ז נדללה בע"ה חכמי התורה בחו"ל ונשארו לך אך עיר שם זעיר שם כנפניהם יהודים בכרכש חרב, ובירושלים כפי ששטעתי נתרבו בה"ה מאוד מאד, עד כי לילה אחד ילד לנו מאה וחמשים גאנונים (?) מ"מ גם היום לא אשגה אם אומר כי בטלים מהה נגד חכמי הגולה גם עתה, וגם גdots הרים באמת כבודם וגודלם - במקומות, ולא אליהם ירצו חכמי ישראל שאלוותיהם, ולא מפיהם יבקשו התרת ספרותיהם, והמתעתרים בשם רבשכ"ה פוגמים בכבוד חכמי חיל ועתדים ליתן את הדין"¹⁵.

הרמז כלפי הגאון שעמד בראש המחרימים ברור למדי. ובוגוף הקונטראס מופיעה התבטאות חריפה נוספת:

"...אבל לקנוס, להלכות, או לנדות דקשה מנגדא על עבירה שעבר, אין כח

13 דף ד ע"ב, בהערה.

14 סימן השאלה המוסגר נדפס במקור, וכנראה נוסף על ידי רימ"פ. מסתבר שהרד"פ רומז בדבריו אלה לידעות שהגינו מירושלים על כך שהחרים על בית המורש של גיסו נתמך בידיי"ק"ה רבנים شبירותלים" ולשון ר' אליעזר מרדיכי אלטשולר ברשימותיו, שפורסםו בירחונו של דרויאנוב "מיימים ואשונין" כרך א חוברת ו [ת"א, נובמבר 1934], עמ' 164-168 – כשהכוונה כנראה למספר משתתפי אסיפת החרים.

15 "תשובה המחבר", דף טו ע"ב, אות א. ראה גם דף ט ע"א: "...ובפרט באה"ק..." וכו'.

להם מוניה שנטמנה עפ"י טובי העיר בלבד, אם לא שהחכם הנברר לזה הוא אחד מהמצויינים בדורו... لكن לדעתו אם החכם הנברר אינו מהמצויינים בדורו מהיחדים, ר"ל רב מובהק בשני התלמודים בבבלי וירושלמי ופוסקים ראשונים ויה[=ויראת חטא]ן קודמת לחכמו בכל הנוגוטיו, אין לו רשות לעשות מעשים כאלו, אף שהמהווים רבים עליהם [מחמת איזה סיבות ותחבולותיו היודיעים בעזה]¹⁶, אשר אין ברצוני לפורט על הכתב כי לבי דזה עלי בהעלותי על רעיון בעזה¹⁷ הנהגת הדור בעניים אלו וחילול ש"ש שיש בזה]¹⁶.

בשוליו העניין: מהעובדה שהערות הר"ד פרידמן הנמצאות לפניינו כתובות רק על המבואה, ולא על שאר הקונטרס, מבקש הר"ב דבליצקי להסביר שר"מ פינס העליהם מגיסו את המבואה לפני החדפסה ('בית אהרן וישראל' [הנ"ל] עמ' כ). אולם פרשנות זו אינה מחייבת המציאות; ראשית, הר"ד פרידמן לא ראה לפניינו גם את "השות המסדר" על דבריו בעמק ברכיה, ובכל זאת אין לפניינו אף לא הערה אחת על השגות אלה, למחרות שהוא מתבקש בהרבה שהוא יתייחס וישיב לקשיות ולהשגת על דבריו שלו, מאשר ישיג על המאמר העצמאי שבobao. שנית, ובעירא, את טוית' 'עמק ברכיה' ו'קרני ראם' שלח ר"י פינס לגיסו בסוף שנת תרמ"א (כפי התאריך שעל השער), ואילו את המבואה הוא סיים לכתוב כפי הנראה רק לאחר מכון, בתשרי תרמ"ב¹⁷, כך שעל כל פנים אין כאן "העלמה" מכוון.

¹⁶ "הגבות המחבר", דף ד ע"א. אמרה קשה זו זוקפת עיוו, ובוואדי שאין היא מייצגת את גישתם כלפי המהרייל"ד של שאיר הגודלים שהיו מעורבים בפרשה (ראה להלן). מלול יחסו של הרד"פ, נציג ידיעה מעניינת וכמעט בלתי-ידועה: אחיו הבכור, הרב יוסף ישראלי פרידמן מקמנץ, שאצלו למד הרד"פ בהיותו ילד (כמובא בערכו בא'הלי שם' עמ' 178), אלה בערבם ימי לירושלים, ושם כדיו בבית דינו של המהרייל"ד: עובדה זאת זהתה על ידי יוסף-יאאל ריבליין (בספרו 'מאה שערים', ירושלים תש"ג, עמ' 165), שהפנה להסכם הרב הנ"ל על ספרו של הרב זבולון חרל"פ, 'מאור החיים' על ספר משלוי ירושלים תרנ"א, ולנוסח מצבתו שהועתק על ידי אשר ליב ברייסק ('חיקת מחוקק' חוברת ז, ירושלים תרס"ב, דף לד ע"ב); אך עקא, שם המשפחה שהועתק ממו המצבה הוא "בערנווין" וכך הובא על ידי יעקב גليس ב'אנציקלופדיה לתולדות חכמי הארץ' ישראלי חלק ב, ירושלים תש"ג, טור סז), אם כי אכן רשום שהיא מ"כ בקמנץ, וגם שם אביו תואם - שמואל. לא ברור איפוא מהו "בערנווין", אך זיהוי הרב הנ"ל כאחיו של הרד"פ אישר חידוש מעית על ידי הרב יעקב משה חרל"פ ('בית זבול' חלק א [ירושלים תש"ב] עמ' ז), שהוא נשוי לנבדתו ושאביו הנ"ל כיהו לצידו כדין.

¹⁷ בסוף המבואה מופיע החתימה "פה ירושת שלום, בירח שמואל כסיל שוקע ביום, שנת' כי אין צווה ואין פרץ בגבולנו" (דף 21א). הה"ירח שמואל כסיל שוקע ביום "הוא תשיין (עי' רשי' משלוי כה, י, והיפכו במלול כימה [=אייר] – עי' ר"ה יא, ב); ואמננס לחשבון השנה "כי אין צווה ואין פרץ בגבולנו" לא הצלחתי למצוא שום חישוב סביר (אף אם נוריד לסייעון כל אחת מהamilim), וכן נראה חלק מהאותיות היו אמורות להיות קטנות ולא להיכל במניין – אך הדעת נותרת שמדובר בתרמ"ב, בתוך תקופת ההמתנה לסיום ההדפסה, ולא בתשרי

קיימות ראיות ישירות ומשמעותית אף יותר בדבר יחסו של הר"ד פרידמן לגיסו בזמנו הפרשה. סמוך לאירועי החרטם הדפים רימ"פ קונטראס בשם 'لوוחות העדות', קונטראס קטן מידות (20x10 ס"מ) וקטן היקף (20 עמ'), שנדפס ללא שער ופרטיו מודולריים, אמצע תרמ"ב¹⁸; הקונטראס מכיל 15 מכתבים הנוגעים כולם לפרשת החרטם¹⁹, אשר אמינוותם אינה מוטלת בספק²⁰, ואשר טומנים בחובם מממצאים בעלי חשיבות עליונה עברו מחקר פרשה זו²¹.

תרמ"א, חודשיים בלבד לאחר החרט המראשון. וראה לכך, שבשער הקונטראס (שכאמור נסדר בתרמ"א) אין כל איזור לקומו של המבואה.

18 בעמ' 1 מוזכר המכתב 'שמעו הרים ריבוי', שנדפס "זה לא כביר" - ומכתב זה נדפס בסוף חורף תרמ"ב.כו קרובה לוודאי שאף 'لوוחות העדות', כמו 'עמך ברכה' ו'שמעו הרים ריבוי', נדפס בבית הדפוס הירושלמי של יידייז' ר' יואל משה סלומון.

19 הרי פירוטם: **מכתב א** - מרימ"פ למהריל"ד, מאמין להתקין בעניין החרטם בביד"צ הספדרים בירושלים. בשולי המכתב חתומים כמה עדים ודינינים ספדריים, המאשרים את תוכנו. **מכתב ב** - מהרמ"ג יפה לריש"ס. **מכתב ג** - תשובה הרש"ס לרמ"ג יפה. **מכתב ד** - מהרד"פ לריש"ס. **מכתב ה** - תשובה הרש"ס לרד"פ. **מכתב ו** - מגדרי ירושלים האשכנזים למהריל"ד. **מכתב ז** - נוסח כתוב הייתר-החרטם, מגדרי ירושלים. **מכתב ח** - מכתב נסוף מהרמ"ג יפה לריש"ס. **מכתב ט** - הצטרפות הרב ר"מ פאג'יז'יל והר"ר אלשר להיתר החרטם נגד רימ"פ. **מכתב י** - מאת רב אונומי ולדברי המועל מודובר ברב גדול ומפורסם). **מכתב יא** - מאת ר' הלל משקלוב. **מכתב יב** - מאת ממוני כולל מינסק-פינסק-קרלוי בירושלים, לאחר ריד"פ. **מכתב יג** - מנכבד מויהילוב לר' משה נחמייה כהנוב וגונתנים עדות אופי נלהבת בעד רימ"פ). **מכתב יד** - מכתב לרימ"פ מאת 37 מבני ומשפחתי כולל רייסין, למעט הרב אליהר דן רלב"ג (שהתייצב לימיון קרובו המהרייל"ד, לדברי המועל שם, וכן ב'שמעו הרים ריבוי': "הגאון ריש"ס וממוני כוללות ווילנא, זאמוט, מינסק, פינסק, גורדנא, ורוב מני ורוב בניו של ממוני כולל רייסין עמודים לימיון; ממוני כול וארשא, הונגראיא ואוסטריא והרב ר' אליעזר דן רלב"ג - שאר בשיר קרוב להרב מבריסק - ידם עם הקנאים לשטני, ושאר העם נוכים"). בשולי המכתב הצטרכ' גם הרמ"ג כהנוב. **מכתב טו** - הצטרפות הרד"פ להיתר החרטם. ציטוטים וסקירות מרוב המכתבים יובאו להלן.

20 ראשית לפני שהקונטראס נדפס בזמןם ומוקומם של רוב הרבנים שמכתביהם נדפסו בו (ואלה שהיו ברחוק מקום היו גיסו ורבו המובהק של המועל, כשהאהחרון הזכר במפוש את הקונטראס באחד ממכתביו), ואין לך 'AMILITA DEBIDA לאיגנולוי' יותר מזו. שנית, רימ"פ מעולם לא נחשד בזיפים כלשהם, וגם בפרשא זו התנהל ביישר מופתית (ראה להלן הערכה 37), ואפלו רימ"ג גוליץ' ודומו סמכו את ידיהם על דבריו (ראה לעיל הערכה 1). שלישיית, בעצם העניין, אין בנסיבות כל ראייה (לשוו, סגנון, תוכן, נסיבות) העולה להעید על זיהוי. רביעית, ישנן מקבילות רבות בעיתוני וכתבי התקופה (ראה להלן הערכות 28, 33 ועוד), המאשרות את קיומם ותכניות של רוב המכתבים. ולבסוף, בארכיבונים השונים נשמרו כתבייהיד של כמה מן המכתבים (להלן מוקור וחלקים העתק), ולא במפתח, מותבר שלשונם זהה במידוייך לנוסח שב'لوוחות העדות'. וכל זאת אך למוטר.

21 קונטראס זה היה כה נדיר, עד שדרויאנוב מצין שלו עליה בידיו להשיגו וכתבים לתולדות חיב"צ כרך ג', טור 367 בהערה); ואמננס רוב העוסקים בפרשה מאוחר יותר הכירו את

נפתח במכtab ב' מ'לוחות העודות', שנשלח מאות רבי מרדכי גימפל יפה מרוז'ינו לרש סלנטו, בכ"ב טבת תרמ"ב – כשבועיים לאחר מתן החרט השני. הרמ"ג יפה מתפללא עלייו כיצד נתן לדבר להתרחש, וכותב לו שיתיכן שהאמין שמקורבי המהרייל' דיסקון מכירים את ר"מ פינס יותר ממנו, ולפיכך שהוא מוצדק הפסול שמצוו בו – אך לא כן הוא; בהמשך מאריך מאד הרמ"ג יפה בש ballo של ר"מ פינס, בתולדותיו ופעולו²², וכן מפרט כיצד לדעתו הגע' המהרייל' דיסקון יצאת כנגדו:

"...וכאשר קיבלתי ביום אתמול McMtab מיידידינו הרב הח裏י המפורסם החכם מורה"ר מיכל פינס נ"י כי נפקת דתא מהחצפה מן קדם הגאון הצדיק מבירסק נ"י... הנני מיחד הדבר של חיבתו רק לכתר"ה שי', יעו אותו ידעתינו בנווער מאז ומקדם, ואת הגאון הצדיק מבירסק יחי' לא ראיינו מעוזי, אף כי את שמו זכרו לתפארה וצדקו הטהורה שמעתי הרבה. גם ידעתני כי בל"ס כוונתו לש"ש, ורק הנני דו שבחיותו בודד במוועדו ונחבא אל תורה' בשקידתו, אשר ע"כ יכול להיות שהסובבים אותו הלשינו את הרמ"פ שי לפניו..." (עמ' 3). "...וע"כ הנני מתפללא בראות כתר"ה שי' عمل ואון ולא יתבונן למחות ולפרנס כי לא כן עשו בדיו, והבאישו ריחו [=של ר"מ פינס] באף הגאון הצדיק דבריסק נ"י..." (עמ' 5)

במכtab נוסף שלח הרמ"ג יפה לר"ש סלנטו, בכ"ה שבט תרמ"ב [מכtab ח'], הווא מוסיף למוחות על "הגבלה הנעשה נגד ידידינו הרה"ח היקר המפורסם מורה"מ פינס נ"י", וכותב ששםן לקראות תשובה הר"ש סלנטו (המובאת להלן) את מה שישער מראש, שלא היה לו כל חלק בחרט (עמ' 12). כמו כן הוא כותב: "ידידי [=הריש"ס]

הكونטרס והזיכרונו בקצרה (קלויינר, קרסל ווועד), אך איש מהם לא הקיש לו מקום בהרחבה הראוייה, מלבד אויל גאולה בת יהודה (ראה במאמרה [לעליל הערה 5 עמ' ריח-רייט]. עותק מקורי בודד ממנה נמצא נמצאו בבית הספרים הלאומי והאוניברסיטאי בגבעת רם.

22 מסוף על ישיבת רימ"פ ברוז'ינו בה נתגדל בתורה, ונשׂתדר וישב בבית חותנו והמשיך להתגדל, ולא רק בתורה עסק אלא גם בחכחות, והלך "בדרך הגאון המפורסם מורה"ר מנשה איליער ז"ל, אשר היה חביב אצל הר"ש לוריא ז"ל [=חוון רימ"פ] (עמ' 3) שהיה צדיק בדרכיו "ורק דעתו [=של הרב מנשה מאיליאן] הייתה חפשית באיזה מנהיגים התלויים ביסודות המקובלים" (עמ' 4). ומוסיף הרמ"ג יפה שאף על פי שהוא עצמו אין מוסכים לזרך זו, בכל זאת "היה הרימ"פ תמיד בעיני יקר ותמים באשר הי' דרכו ישרה, שקד על התורה תמייד..." (שם), ומוסיף להאריך בשבחיו תורה, מידותיו ויראתו, ובשגם לא הסכמתי עמו בדעות פרטיות, והנחותי מיעודי בדרכי הגאון' דולאזין אשר כל מנהג ישראל תורה ואסור להרחר ע"י ברוח חופשי כל עוד אינו נגד הדינים, מ"מ לא סרתי מהבת הרמ"פ הנ"ל מיאז ומקדם, בראותי הנהגותיו הישרים..." (עמ' 4). בסוף הדברים בקש מהרש"ס שיראה את המכtab לרימ"פ.

נחשב בעיני, גם מАЗ בטרם שנים עברו, למרא דאי בעה"ק ירושלים תז"ב, ولو נאה להורות²³.

השערתו של הרמ"ג יפה, שמקורבי המהרייל' דיסקין היטו את דעתו כנגד ר'ימ"מ פינס, בנצלם את פרישותו מן העולם, קיבלת את אישורה בתשובהו של הר"ש סלנטו, מי"א שבט תרמ"ב (מכتب ג), שהצהיר על כך באופן חד-משמעות ובambilים חריפות:

"...כי כל פרשת העבר לידי"ג הרימ"פ נ"י, הכל נעשה בלבד - ונגד דעתך... בעה"ר, האנשים היוצאים ונכנסים בבית הרב הגאון דבריסק שי', נמצאים בהם אנשי...²⁴ ומחחררי ריב ומධון, בודים שקרים וכזבים ומחפשי חטאיהם על אנשים יקרים ישרי לב... הגנתך למעלת הרה"ג דבריסק שי' למען ידע להזהר ולא יטה אוזן לדברי נרגע, אמנס לדאבו ללבך וללב כל יראי ה' היושבים פה, עוד איש הנ"ל²⁵ וחבריו מכוהו יוצאים ונכנסים בבית הרה"ג שי', כי לגודל צדקתו של הרב הגאון דבריסק יצ"ז לא יבית עמל בהם, כי זה דרך לפשט טלפי טהרה, ומסבת זה לנכד יידי"ג הרימ"פ בשחיתותם, כי בדו עליו שקרים וכזבים יום יום..."²⁶

23 שני מכתביו של הרמ"ג יפה לרשותם, וכן תשובה הרש"ס, נדפסו שנית על ידי בנימין יפה בספר 'רב מרדכי גימפל יפה – מבחר כתבים' [ירושלים תשל"ח] עמ' 88-92. על היחסים ההדוקים והמיוחדים ששדררו בין הרמ"ג יפה לימי"פ לאורך כל השנה, וباו לידי ביטוי גם בפרשת החrust, הרחבתי בנפרד, והדברים יתפרשו בע"ה במאמר אחר.

24 25 הנקדות במקומות התיבה המשומות – כך במקור.
אחד מקורבי המהרייל"ד, בו הטיח הרש"ס לפני כן מילים קשות מאוד מבלי לפרש אתשמו. במכתו ב'czpvrh' וראה להלן הערכה (34) התיחס שוב הרש"ס לאדם זה, והוסיף כמה פרטים: כעשרים וחמש שנה לפני כן הוא הפץ פשקוילים כנגד "רב הגאון הצדק ר' ישעיה [=ברדיק] זצ"ל בדבירים שקרים וכזבים בדרכו, ואחר כמה שנים עשה זאת להרב הגאון הצדיק המפורסם ר' מאיר אויערבך זצ"ל רב דק"ק קאליש, וכן מנהנו תמייד...", ומוסיף לתאר את מעשיו.

26 עמי-5-6. מכתב זה הועתק בשעתו פעמים רבות, ונשלח לכמה וכמה אנשים: הרש"ס שלח אותו גם לר"פ (ראה להלן הערכה 38), והרמ"ג יפה שלח אותו לרבי חיים ברלין ונזכר במכתו אליו שייתפרנס במאמר אחר – ראה לעיל הערכה 23, הרימ"פ שלח אותו לר' זאב יעבץ – גיס נוסף שלו מכיוון אחר (ראה מכתבו אליו מכ"א שבט תרמ"ב, אצ"מ 120/120/A), וכן לחתנו של הרמ"ג יפה, הרב יוסף זכריה שטרן משאול, כשבשולי הדברים הוא מוסיף: "כבוד יידי ואלופי הרב הגאון הגדול המפורסים וכו' מו"ה יוסף זכריה' שטערן נ"י אב"ד דק"ק שאויל! עניינו לנוכח יבטו הכתוב במודפס (ולמעלה), והנני משבעהו בשם אהבתינו הייננה שלא העלה חלודה, ובשם כבוד הקב"ה וכבוד תורתו וחבת ארציו ואהבת עמו, כי יכenis כתרא"ה ראשו בזאת להציגני מיד עושקי המפוררים חי עד בליך. ובזאת הנני אומר שלום, ידייו מאז יהיאל מיכל פינס" (מכتب זה, שנתגלה אצל יורשי הריז"ש, נמצא כיים בידי ר' חיים סטפנסקי, שברוב אדיבותו העמיד לרשותי את תצלומו – ששופו יובא בסיום המאמר, נספח מס' 3 עמי' 38 – התודה נתונה לו). העתק שישי של המכתב נמצא כולם בארכיו בית הספרים הלאומי והאוניברסיטאי (המכتب טרם קופט), וצילומו נמצא בידי – אני מודה לגב' רבקה פלסר על סיועה באיתורו).

בஹמשך המכטב מאריך הר"ש סלנט לטייר כיצד ניסו הנקאים לערב גם אותו באסיפה החרמ, אך הוא התנער מהם²⁷, ולא רצה להתעמת עם המהרייל' דיסקין בפומבי מחש שהנוכחים באסיפה לא יבינו שכוננות שניהם לשם שמיים. ו"באמת מיום בא הרבה הגאון הנ"ל [=המהרייל' ד] אל הקודש הכרתו גדול וגאון, ונוהג אני בו כיאות להדרתו", אך "הגאון הנ"ל מחסרו הכרתו את האנשים הבודים שקרים הנ"ל ומבטו בהם, יחשוב כי נלחם הוא מלחתת מצוחה..." (עמ' 6). בהמשך לכך הוא כותב בהערה למכטב ז (עמ' 11): "...והרב הגאון ר' יהושע ליב דיסקין נ"י לא קבלוهو אנשי העיר לרבות ומנהל את העדה, ומיום בוואו אל הקודש איןו יצא מותוך בית[ן] מותוך ד' אמות של הלהכה" (עמ' 11).²⁸

הר"ש סלנט אף הצטרף לעדותיה האופי של הרמ"ג יפה بعد ר"מ פינס, וכותב: "ובאמת מיום בא ידי"נ הרימ"פ אל הקודש הרבה עסקתי עמו בכמה עניינים, ולא מצאתי בו דיעות זרות וככזות חלילה..." (עמ' 7), ומוסיף שאם יש לאנשים שאלות ותמיוחות על כתביו של רימ"פ עליהם לפנות ולשאול אותו עצמו²⁹.

bahemash maktab haRishonim nafshat shel shalchot shel maktab haRishonim laMahriil' Diskin, vbatavim haRishonim selant vbeit dinu, b'd' ador terumah b(maktab zo). Bahemash zo haMaktab haRishonim.

27 דבריו הולמים את תיאورو של רימ"פ, במקtab 'שמעו הרים ריבי', "...והרב הגאון שמואל סאלאנט נ"י חיק ידי גם הוא, והרב הגדור ר' עקיבא יוסף שלעוזינגער נ"י, היוזע בארץנו ע"פ ספרו 'לב העברי', אמר להיות אחד מן הבאים להתפלל בבית מדרשי, ואולם בעניין חרשי המשחית אשר בתוך הנקאים היה הדבר לצניניס... ויקחלו קלה בירושלם... ולהאנשים אשר ידעו בס כי עת בלבבם ולא יגורו מפני איש לא קראו, בלתי להרב הגאון הריש"ס נ"י אשר אמרו לבטול ברובם - אך גם הוא חכם ראה את הנולד וימאן לכלכת...".

28 בהקשר זה יש לציין מכתב שפרנס באותם ימים ר' צבי הירש סלנט, נכדו של הריש"ס (ששנה איז בירושלים), בו דחה דברים שהושמעו במאמר אחר, וכותב בין השאר: "וכל מה שכabb בזה כי יש פירוד לבבות ח"ז בין הגאון דבריסק שי' ובוי אבי זקנינו הרב הגאון מוהרש"ס שי', שבב זאת מעין נצוב לא אמרת אף כל שהוא", והוסיף ששניהם שווים בהתנגדותם ללימודיו שפות זרות וכי"ב בירושלים, אלא ש"האמցאים למטרת החפץ הזה יفرد מעט הגאון דיסקין שי' ממור זקני הגאון סלאנט שי' - כי איזה נערים (ו)יזאיכים ונכנים בבית הגאון דיסקין שי' צרפו אליום עוד איזה מנוערים מכלל ח"ד אוננגארן חסידים ורושא, ומפגינים בליליה בקהלות ותוקעים ומריעים באישון ליליה ומחזרדים את העם בקהלות כו' כו' על אנשים אשר יחשבו כי דעתם נוכה ח"ז מזה להציג אש זרה [=השכלה] בירושלים)... ובודים עליהם חטאיהם ועונות ומפרנסים בכתבי עתים להבאים ריחם - בחשבם כי ע"ז יגדור את הפרצה הזאת חלילה - והמה תולמים את עצם באילן גדול, לאמר שהגאון דבריסק שי' מסכים למעשייהם בזה..." ("הלבנוו" י"ג אלול תרמ"א מימיין, שנה 18 גליון 7 [עמ' 55].

29 בהקשר זה: בעמ' 16 מספר רימ"פ שהרב יהושע מקוטנא אמר לחתנו הרב חיים אלעזר ואקס, במעטם רבים, שאין בספר ילדי רוחי' שום מינות, ונחפוץ הוא, "דבריו טובים וערבים", אלא שדרישה רמה גבוהה של ידיעת עברית כדי להבינם (ואcum"ל בראע הדברים).

מבקשים ממנו "לשימים לבבו הטהור ולהשיב תשובה ברורה בכתב ובחתימת יודו"³⁰ (עמ' 9), וכותבים שהאיסור להתפלל וללמוד "בביהמ"ד שיסיד מורה"ם פינס נ"י לא פשט ברבים, והמנניון בו לא בטל אפילו ליום אחד, ורבים מיראי ה' ננסים לשם, "כמו וכמה מאנשי המצויניםפה צועקיםمرة על האיסור זהה", ואפיו בין אלה שהשתתפו באסיפות החרים יש המוחים על כך, "וגם כי באו הרבה מכותבים מגדולי ישראל ומראשי קהילות מחול", וצועקים על זה ככרוכיא" (עמ' 10). בהמשך הם מספרים שכבר צירפו עשרה רבנים לבטל את החרים עברו מי שלא קיבל אותו על עצמו, ומבקשים מההרי"ל דיסקון שיצטרף גם הוא להיתרתם. על מכתב זה התומים: הר"ש סלנט, הרב משה נחמייה כהנוב, הרב אברהム אייזנשטיין, הרב בנימיון ולף מקוידאן והרב מרדכי במוי"ה אריה ליב³¹. להזכיר הנזכר הצטרכו בהמשך גדולי ירושלים הספרדים, הרב ר"מ פאניזיל והר"י אלישר (מכtab ט); אף הר"ד פרידמן הצטרכ בהמשך להיתר זה (מכtab טו), ובין השאר כתוב "שאין מקום לאיסור שעווה חכם כמו הריל"ד שי' על אנשים..." (עמ' 20).³²

³⁰ נראה מחשש ליוו. אמנם, מבקש לא נתמלא: המ"ל מצין שם בהערה שהמכתב נשלה מהריל"ד, ובאותו יום השיב הלה על ידי שליח והודיע כי אין להתריר האיסור.

³¹ כפי שמצוין המו"ל (בעמ' 11), האחרון היה אחד משולשת הדינאים שחתחמו על החרים – וכעת חור בו. אודתיו ראה מידע מעיט ב'אצטילופדרה למולדות חמי' א"י ברך בטור רעה; גם אודות הרבה בנימיון ולף מקוידאן קיים רק מידע מעט ושם ברך א [ירושלים תשל"ה] טור רב מגן. מידע רחב בהרבה קיים אודות הרב אברהム אייזנשטיין, שהיא אז זקן הדינאים בירושלים (שם טור כד-כה, והוא גם בספר נוסף של גليس, 'מנדולי ירושלים', ירושלים תשכ"א, עמ' סה-ע). תצלום כתוב היד המקורי של המכתב שלחו הרבניים מהריל"ד יoba בסיסום המאמר, נספח מס' 1 (עמ' 36).

³² נוסח כתוב ביטול החרים, מאת רבני ירושלים בראשות הרש"ס, מובא במכtab ז; כתוב זה, בצירוף מכתביים של הרב ר"מ פאניזיל והר"י אלישר, אף נdfs בשערו כברוז פומבי, שכונראה הוופץ בירושלים לפניה הדפסת 'לוחות העדות'; עותק נידר ממנו שרד בארכיון פינס, ותצלומו יובא בסיסום המאמר, נספח מס' 2 (בעמ' 37; כמו כן, נשמר בארכיון העתק כת"י של נוסח ההיתר, על ניר חברות 'מצורת משה', וכן העתק כת"י של המכתב שלחו הרבניים מהריל"ד בבקשתו שיצטרף להיתרתם).

³³ ידיעת על מכתביים של הרמ"ג יפה והרד"פ לרשות התפרסמה עוד באותו ימים, 'בלבנון' כ"ב אדר תרמ"ב [מיינץ, שנה 19 גליון 10] עמ' 77-76, שם גם צוטט חלק ניכר מכתבו של האחרון ועוד בטרכ נdfs ב'לוחות העדות'; כמו כן דוח שעל אסיפת עשרת הרבניים להתריר את החרים, ועל השליח שנשלחה מהריל"ד שיצטרף עמהם, ועל התשובה השלילית שקיבלו ממנה ושם נתרפרש שמו של השליח: אברהם טעלזער). הפרטים האחרונים נתפרסמו עוד קודם לכן, אך בקצרה, ב'חכצת' י"ב אדר תרמ"ב [ירושלים, שנה 12 גליון 20] עמ' 154-155. מידע מופיע בתמציאות בקונטראס 'עמק ברכה' עצמו, בהתייחסות הרד"פ לחרים השני: "...וחברו עליו מקצת ממחמי ירושלים מהאשכנזים ויאסרו... וחכם הקבוע שבהעיר [=הרש"ס] ועמו עשרה תלמידי חכמים מהמצינים חזרו והתיירו, והסבירה עם דעת חכמי הספרדים ורבניהם הי"ו, והסבירה עם גם דעת הקהלה ורוב הצבור" ("תשובה המחבר", דף טו ע"ב).

לסיום פרק זה נציגו מכתב נוסף של הר"ש סלנטו, מאיר תרמ"ב, שנדפס באחד מעיתוני התקופה, וחופף בתכניו לרוב הדברים המוזכרים בשאר המכתבים³⁴:

"זו ידיעת הרב מורהינו פ נ"י הראו כתבי פלسطר אשר שלחו מפה (אנשי בילען) עליו לכמה מקומות... בראשית את הכתבי פלسطר האלו ואת השקרים האמורים שמה לא נתפעלת מזה, יעו ידוע לנו מה האנשים האלה השולחים בעזלה יזרום, וזה דרכם לבדוק מלבדם דברים שלא היו מעולם ולהפיצו בכתביו פלسطר... יראי ה' לא ריחקו [את ר' פינס], רק הבליע והדומים לו השליכו עליו شكוצים, והם הלשינוו לפניו הרב הגאון הר' דיסקין שי', והוא בתומו וצדקו האמין לדבריהם כי הם מראים את עצם לפניו כיראים, וכבר אמרו חז"ל הזהרו מון הצובעים..."

ובאמת היה קשה עלי מאי להטער בענין זהה נגד דעת ורצו הרה"ג ריל"ד שיחיה, ושערתי בנפשי כי יוגרם ע"ז פירוד לבבות בין הרב הגאון ריל"ד שי' וביני, אשר כבodo יקר מאי בעני, כי הוא באמת גדול בתורה וכונתו רצiosa לשם שמיים, ולדעתו הוא שווה רק זה שנותן אוזן קשבת לאנשי מרמה ומחחררי רב, ומוחזקים בעניינו לאנשי יראי ה', ותעמוד הקנה; אכן לא יכולתי לעמוד עוד מנגד ולראותם דם הרימ"פ נ"י נשפק לארץ, ואמרתי חותמי לקיים לא תעמוד כו'. וכך אשר נתעמדו כמה וכמה תח' הרשומים, וגם הרב הג' ר' משה נחמייה נ"י שהיה רב בחאסלאויז, להודיע שאין בית מיהוש להאיסור לאנשים שלא קבלויהם עליהם, וככל המבואר בהכתבים שנדפסו בחתימות ידי ושאר הרבנים החותמים שמה, ומماז ב"ה כמעט שעה האש"³⁵.

34 המכתב נדפס ב'הצפירה' י"ב סיון תרמ"ב [וורשה, שנה 9 גליוון 19] עמ' 147-148; ואוחר על ידי גאולה בת יהודה במאהרה [לעיל הערכה 5] עמ' ריטו. העתק כת"י ממכתב זה נשמר בארכיוון של רימ"פ, אצ"מ A109/74 A. מעניין לציין שלפי עדות מסוימות, יחסו של הרש"ס למהריל"ד - אותו הערך מאי עם זאת סבר שהוא הושפע מלשונות רעות, בדבריו במכתב זה ובקדמו - באה לידי ביטוי גם בהלווייתו של האחרון; יהודה אהרון וויס, שכילד נכח בהלווייה עם אביו, סיפר שלפני יציאת מסע ההלווייה "אמר [=הרש"ס] איזה מילים של פרידה ופיזוס, להוציא מදעת החושדים שהיתה ביןו לבין הגרייל' דיסקין מחלוקת שלא לשם שמיים..." והוסיף: "שמעתי שהרגש"ס אמר בערך בלשון כזו: 'עכשו הרי מעלה כבוד הרב מברиск בעולם האמת, יודע הוא כמה פעמים הביאו רכילות ולשונו הרע לפניו' ('בשעריך ירושלים', ירושלים תש"ט, עמ' 19).

35 "הכתבים שנדפסו" וכיו' הם כנראה כרוא ההיתר שהופץ בירושלים (ראה לעיל הערכה 32), וואו' לוחות העדות' כלו. בשאר המכתב מאריך הרש"ס להפריך את הטענות נגד רימ"פ, נקודה אחר נקודה: הטענה שמאז באו לירושלים הוא התחרב עם אנשים ריקים "זה שקר שאין לו رجالים, ובאמת מאז באו להפה התחרב ברוב עניינו לאנשים יראי ה' חכמים ונבונים...", והטענה שהוא מפיץ את 'ילד רוח' בקרוב בני הנוער אף זה שקר, ואך ש"מהות מחברתו נעלם ממוני ולא עיניתי בו ויעו אשר אין לי ידיעה בנסיבות לשונו הגיאו ובדרכי חקירה, אשר לא הורגתי בזה", מכל מקום ברי לו שהספר לא הופץ בירושלים, והקנאים

כמו בא לעיל, הרמ"ג יפה והר"ש סלנט היו אחידים בעדתם, שדווקא צדקתו של המהרי"ל דיסקין, תמיותו ופרישותו, הם שהביאו להאמין לדברי הנקאים הסובבים אותן; וכמו הנצי"ב מولוזין, הקפידו שניהם לחלוק כבוד רב לmahri"ל דיסקין, על אף שלදעתם הוא הוטעה באופן חמור. לעומת זאת, כפי שראינו לעיל, יחשו של הר"ד פרידמן כלפי המהרי"ל³⁶ בעניין זה היה שונה, והדבר התבטא גם במכתבו לר"ש סלנט מכ"ה בטבת תרמ"ב (מכتبת ד), בו יצא במיללים בוטות נגד המהרי"ל דיסקין ו"הכת האדומה" שסבירו, ואך קרא להחרימים (!) כתגובה נגד:

"למה יראה עמל וועל ובכעס יביטו, ויעצים עינוי מהעל והעשה הנעשה בעיר הקודש ע"י איש אחד מראשי שופטיה, אשר הנהו עטוף כמלacci השרת וכלי מפצוי בידו ככרובים השומרים דרך העיר לבב יתנו לגעת בעץ החיים, ובסיוע מלאכי משחית אשר אותו – לילית³⁷ וכל כת דילה – יכאיו כל חלהקה טוביה, ויביאו ח"ז שואה על יושבי ירושלים עה"ק להתקבז בקהלום, בהתגולל בדים נש צדיק בריבו, הוא נינו גיסי הרב וכו' ישר באדם, ציר מוחברת מצערת השר הצדיק ר' משה מונטיפיורי יחי' לאורך ימים, כשה"ת ייחיאל מיכל פינס שי'..." (עמ' 7).

"ובางיש המשפט הזה לפני רבינו גאון ח"ל ה' ישمرס, בטח לא אוכל לעמוד על דמי הנعشך הזה בחנים, אקרא מלא לכל הרבנין הגאנונים ולהשרידים אשר יראת ה' בלבם, מקום לעזרת להציל הנרדף הנינו להצילו בנפש>Rודפיו, לנודתם כדי המנדת את מי שאינו בר נדיי... יתבונן כבוד תורתו כמה רעות תסובב ע"ז לעניין ציון וירושלים, אשר יכוב[זו] בגחלת איש הפורה שלום העיר... הלא חמס ושוד בקירות ירושלים מהכת האדומה הזו!" (עמ' 8).

אגב דבריו הקשים של הר"ד פרידמן, שנכתבו לבתו בסערה רוחו בעקבות החרטם³⁷,anno למדים על יחשו החובי והאהוד לנגישו, ר"מ פינס, אותו העידך כ"צדיק"

עמלו הרבה עד שהשיגוהו, "ואולי המה לא הבינו את האמור בו, ואנכי גליתי דעתך
כפי ישאלו את הרים"³⁸ פ"ג בעצמו מי אשר יקשה לו איזה פרטם...". וכך הלאה.

³⁶ ביטוי קשה זה מופנה לנראה כלפי הרבנית שרה (סונה) דיסקין, אשרו של המהרי"ל ד', שנודעה בכינוי "הרבנית מביריסק", ואשר רבים – והר"ד³⁹ בתוכם, המתברר – ייחסו לה חלק נכבד מהפלמוסים והמריבות שסבירו את המהרי"ל ד', בשקלוב, ביריסק וירושלים (ואcum"ל).

³⁷ יודש שרימ"פ עצמו התגער מהתהשומות שהופנו לגופו של המהרי"ל ד', וביוור בלתיrigel פרנס מכתב מהאה כנגד אדים מסויים שכתב עליו בבותות: "מוכרח אני להגיד כי מאד
מאוד רע בעיני הרגע�ן אשר בחר בו לשפוך בו וקלו על איש גדול מורים מעם ודגול
מרבותות חכמי ישראל בסתרתו וגם בתוך לבו. האמנם כי הרבה סבלתי ממנה, וסובל אני
גם הימים כי עוד לא חדל מלרדפני, ובפקודתו שוכרים עלי מלשנים וכותבי פלسطר... בכ"ז
נצחערתי מאד בראותי כבוזו ושמו מחולל במודה צו. כי כל אשר מצאתני מידו לא עורה

סוף דבר

מה אירע בהמשך? ייתכן שהר"ב דבליצקי רוצה להאמין שלאחר שהר"ד פרידמן "עמד על טיבו" של גיסו באותה תוכחה במכtab מתרכז³⁹, והוא הפנה לו עורף וחדר להתייחס אליו בכבוד והערכתה מוקדם. אלא שהעובדות מלמדות אחרת; למרות הביקורת שהיתה לר"ד פרידמן על חלק מהשופוטיו של גיסו, הושפו השנאים גם בהמשך לשומר על יחס ידידותי ומוכבוד, ולעמו בקשרי מכתבים³⁹. לשם המכחשה,

עuni,ohlilah li lchashdi b'zivuot rach"l, yidutti bo ci yidma b'nafsho le'asot kol mu'shi lo shem shamim, v'ak shogeh yamer lo, ci morob kenah [leh] tavo unino meravot... v'baravotnu kol alala aiin leno alala la-hatzur be-azura shel hatorah, abel cholilah leno le-shemuu be-gidufi shel t'h v'nochsha: "hemalitz' y't siyuon tarm"b [פטרבורג, שנה 18 גלוין 20] עמי 388. af mactab zeh tzivun ul yidi ga'olah bat yehuda [לעל הערה 5] עמי ריט, v'daberia, "mactab zeh taudot cabod ha'oa be-ukir le-penis adam, v'mara'a ul gedolot nafsho v'zotot". nitnu la-hozier g'm at mactabo al-aknsndr zdrboim (ar"z) uvrk' hemalitz', bo maha ul kriatuo shel halha le-himnu moladim l'kofet haluka c'di l'hritnu at ha'akias: 'hemalitz' c'g' nisun [גלוין 13] עמי 241.

38 בהמשך הקונטראס מובאת תשובה הרש"ס לרד"פ מי' אדר תרמ"ב (מכtab ה). דבריו קצרים, הוא מתעלם מן התלונות הרמות והמפירות של לפני המהיריל"ד, אך הוא חזר וمبיא את תמייתו ברימ"פ, ומספר שוב בקירה את מה שכתב לרמ"גיפה בארוכה (שהקניאים רצוי שישתתף עמו אך הוא דחאם): את העתק תשובהו לרמ"גיפה צירף למכתב זה, יחד עם כתב היתר החרים. כן הוא כותב שאין זה נכו שנדיו את רימ"פ עצמו באופן אישי, אלא רק הכריו איסור על בית מדרשו (עמ' 9); עובדה זו מאוששת גם מידעה שהתפרנסה 'ב'הלבנו' כ"א בטבת תרמ"ב [מיינץ, שנה 19 גלוין 2] עמי 15-16.

39 בארכינו של רימ"פ נשמר למשל העתק מכתב שליח לרד"פ בא' ניסן תרכ"ה, העוסק בענייני הלכה, ובתחלתו מוזכר מכתב שקיבל ממנו בכ"ז שבט (אצ"מ A109/153). מכתב נוסף שליח רימ"פ לגיסו, ללא תאריך, נמצא באצ"מ A109/118 (בענייני ביה"ח 'ביקור חוליס'). ראה גם המכתבים בהערה הבאה. כמו כן, במקتاب ריש"ג גוטليب לרימ"פ נזכרים מכתבים רבים נוספים שללה החליף עם גיסו, ולמשל במקتاب מט"ז כסלו תרע"א הозיר ראש"ג מכתב שליח רימ"פ לרד"פ בכת"ט חמוץ, "ובכבוד גיסו מרט"א שמח מאד ממכתב כבודו" ומקש לקבל ממנו מכתבים תוכופים יותר, שכן הוא מודאג ממצב בריאותו (אצ"מ 117/109). עוד נציין שבחרוף תרנ"ט ביקר רימ"פ אצל גיסו בקרלון, חלק מסמע במרח' אירופה לטובה לביקור חולים', וכtablet משם מכתב בר"ח כסלו לגבאי המוסד (אצ"מ 118/109). יש להזכיר שבערך המוקדש לרד"פ בספר 'אהלי שם', מוזכר רימ"פ בזורה מכובדת וראה לעיל הערה 9 - עובדה בעלת משמעות, שכן ספר זה נעשה במידה רבה תחת עינוי של הרד"פ (מחבר הספר, רשן"ג, היה מזcurio, נאמנו-ביתי ומודפס ספריו), וחלק מן העובודה אף נעשתה בביטו (במועדות שנתפרנסמו בשלב ערכת הספר, תחת "ادرיסטנו למשלו מכתבים וכספים", צוינה כתובתו של רשן"ג - ולצדיה כתובתו של הרד"פ עצמה; ראה למשל קובץ 'המצפה' גלוין 6 [ניו יורק, סיון טראע"א] עמי 16). אין ספק שרשן"ג הנהיה

נדפס כאן לראשונה מכתב שלח הר"ד פרידמן לגיסו בשנת תרס"א, בעל תוכן מעניין שלעצמיו, ואשר מעיד על המשך מעורבותו של רימ"פ בעניינו של גיסו בארץ ישראל, ועל הידידות הקרויה ביניהם.⁴⁰

ב"ה, יום ד' שלושה עשר בחודש השישי [=אלול], התרס"א, קארליון. כבוד גיסי הרב החריף ובקי השלם ירא אלקים מרבים כו' כבוד שם מהר"ר מיכל פינס נ"י, ברכה ואושר ישיג עם נמות ביתו וכל אשר אותו יחי' לאוי"ט.

ידידי, בהגינוי לענייני הבית"ח (האספיתאלה) דירושלים⁴¹, הנה אנחנו היתי בדרך לבקר בני עירך ששה שבאות, וכן עתה כאשר שבתי מדרכי לא מצאת את ידינו הרשותן [=גוטליב], כאשר הנהו עתה בדובリン וישוב לבתו על ר'ה הבע"ל, لكن לא אוכל לדעת פרטיות העניינים.

אך בכלל, כל מעשה הצדקה במדינתנו נתדלדל, והרבה סיבות לזה, הא' - עדת העריצים הגיאונים הציונים החטאים בנפשותם, אשר הם מרים הרבה כספים לאמתותיהם על רקדים והוללות ושגענות ותרממי ושורמים וכזבים, ונביאי השקර אשר להם אשר התירו להם ערויות וחלול שבת בפרהסיה רק להיות לאומי, ועוד ועוד. וכן עינט רעה בצדקות אחרות, ויקלקלו כל הצדקות, וישברו כל מوطנות הצדקות, ורק לאלה העגלים ישתחוו

שרד"פ יקרא את הערך המוקדש לו, ולפיכך ברור שהתייחסות זו משקפת במידת-מה את יחסו של הלה לגיסו.

אצ"מ A109/153; מילה שפענוהה מסופק תסומן בכוכבית (*), ומילה שלא פוענזה תסומן בכווים (---). צלום פתיחת וסיום המכתב יבואו להלן, נספח מס' 4 (עמ' 38; וב欽טיעים המופיעים בתצלום, נפתחו ראשי התיבות. יzion חלק, ממנו כבר צוטט, בפונחו לקוי, ב'ישורו' ברך ט [תשס"א] עמ' תשכד-תשכח). רושם דומה בדבר היחסים בין השנאים, עליה מכתב נוסף שלח הרד"פ לגיסו בר'ח ניסן תרס"ט - 15 שנה לאחר התווכה בתמנ"ד. זהו מכתב ידידות-משפחתי העוסק בבריאותו של הרד"פ לאור רצונו לעלות לארץ ישראל: "כבוד גיסי הרב החוזב נ"י השלם כי יא"מ כ"ש מ' י' מיכל פינס נ"י, ברכה ואושר ישיגו בכל עניינו כחפי, וע"י יתרבו כל צאצאיו וגנו"ב גיסתי השלם מ' ח' ציפא תה". אתי בכל אין חדש. ימי החורף פועלו עלי פעולה עזה לא טובה בכלל, בכל בריאות וופי ונפשי... מאר אהפץ שיושענני הי"ת לעלות בקי' הבעל' לאה"ק, ומלא תיוקה אנחנו בזה... וא考ה לעזת השית'ת שיושענני להתראות אתק בקי' הבעל' באה"ק. קבל ברכתי שיסכים הי"ת לברך אותך בכל אושר ברוח ובחומר כחפי, בברכת גיסך ידיך בלב ונפש..." ("שנות דור ודור" ח"א, ירושלים תש"ס, עמ' שא).

הכוונה לבית החולים 'ביקור חולים', שבאותו שנים כיהן בו רימ"פ כמושcir. הרד"פ, ומזכיריו ראש"ג, היו מעוררים מאוד בענייני מוסד זה, ורכזו את גישת הכספיים עבورو ברוסיה; נציגו להמחשה מכתב שנשלח על ידי ר'ש"י גוטליב באותה שנה, ב"ד תשרי תרס"א: "הנני בא בפקודת מrown גיסו שליט"א, המאץ בי שאכתוב ואסoxic' לזרע לבבוזו שישלח החשבון השנתי מהבק"ח, כי בחפצו לדעת את כל פרטי מעשה הצדקה הזאת..." (אצ"מ 117/A, וא"מ).

ויחוגו, והתירו להם כל האמצעים. ה' ירחים על עמו ויפקח עיניהם לראות אשר הם בעבר פי פחות. הב' - הקרייזיסעו* הרבים אשר מתו כל ידי הסוחרים היישרים, ורק הגזלים והחמסנים ונישתם*, וצרי עין עשו חיל. הא' - חשבו נוצרך להראות מודפס, וכל מנדבר ימצא שם. וכאשר יבוא לבתו הרש"גacaktır לו בפרטיות.

כון הספרים של פ"ה [=פסקין הלכות] ויד דוד ח"ב בערך[ד] 25 מונחים אצל צרייכים לשולחם לירושלים ע"י הט"ג, אבל אין לי מי שיתעתק בזה, ואחכה על הרש"ג נ"י בזה. מכירת ספרי ח"ב, לע"ע [=לעת עתה] לא נמכר ממנה כ"א [=כי אם] סך מעט, ואף بعد הסך המועט עוד לא הגיע לידי כסף; וצר לי על זה, כי לו פדיתי بعد סך נכוו, וכסף סך נכוו נתקבל לידי, הייתה שולח לדפוס את ח'[לק] ה', ועתה אחכה לרוחמי שמים. והנני ב"ח [=בעל חוב] גדול בעד ההדפסה, מסתמא יושייע היה".

ידידי, כאשר כתב לי --- גמר עד"ה ואלערע*, ונתמעט הפלאלץ [=שטוח] של בהמידה, אבל עכ"פ נחשב מקומו יותר. לזאת, כאשר מסורת הקושaan אשר היה לי על הקרקע שלי לחתנו השלם הר"ד יעlein [=דוד ילין], חתנו של רימ"פ, והבטיחה לי להחליפו על קושaan אחר מסויים מצרי ומידתו על שמו. ולזאת אבקשו או שיתאמץ לשלווח לי --- קושaan טוב על שמי מסויים בסימני ומצירי' ומדתו, ואם באפשרותו לעשות גדר שביבו ג'כ' אבקשו בזה. ואשר יעלה החזאות, הן מעשיות הקושaan והן מעשיות הגדר, יכול להשלימים ואשלח לו תיכף התמורה. עכ"פ הקושaan החדש ייטב לעשות ולשלוח לי. או אם בנקל יכול למכורו بعد כסף מזומנים, שייאר לי אחרי כל החזאות המשא לוי, עכ"ז [=עם כל זה] למען פרעון חובות אשר השתרגו עלי מון ההדפסה, וכן לצורך הדפסת חלקים הבאים, עשה הכל.

ואנכי מחייב על תשובה בהקדם האפשרי, ר"ל [=רצוני לומר] או שישלח לי קושaan חדש מסומן במיצרים כשרים ובמידה כשרה על שמי מקיים בח"י [=בחתימת יד] הקונסאל או אם כבד הדבר אף ללא קיומ הקאנסל, או התמורה חמשה מאות רובל לפחות.

וזו"ז [=וואולת זה] אין אני [חדר], כי אם מברכו בכתיבה וחתימה טובה, שיכתב ויחתם עם כל ב"ב וננות ביתו גיסטי מורת חייה ציפא תחיה' לשנת חיים טוביים מאושרים בכל ענייניהם, כחפצם וכחפצ גיסו מוקירו וידידו* מלב ונפש, חפצ באשרו וטובו כל הימים מלב ונפש, דוד פרידמן.

ידידי, ייטב להודיעני מכל החדש אשר יעשה באה"ק, כאשר נבייאי השקר חזוצרות התירועה לטוב את הירצל מתנבאים ברוח השקר של השבתינו צבי, אשר בחודש אקטאבר יפרנס ממשלת תוגרמ'[ה] ארץ פלשת וسورיא לישראל בתור וואסאלגע* ממשלה תחת ממשלה התוגר ורשעה, --- ונארדי, או כי יתנו להם צארטר לכبوש מדינות כמו אי קפריסון ודומה לו, לכبوש עוד* מיס'*

של הארץות? ועוד כדומה הבל הבלתי מעמים, והכל בלי ידיעה מחדשות טובות. אני תפלה לה'ת אשר יפקח עיני אחבי' ויתן תורה לבבם למען לא ילכו אחרי הבל ותמה, ויסיר מהם את לב האבן, ויקים דרך ייחידי', --- לא נבא נבואה את אשר חז. וישמעו נחמות על התורה וישראל, אכיה'.

[בשולי המכתב הצליפה אשתו, שרה, בדרישת שלום באידיש]

נספחים

נספח 1

מכותב הרש"ס ובית דין לmaharil"ד (לוחות העדות מכתב י), מתוך אצ"מ 175/109A; תודתי נתונה לעובדי הארץ.

גּוֹשֶׁחָ שְׁהִתָּר

הגעשה בציורוף עשרה תלמידי חכמים יהוד ובמהסבכ עוז חרבה תייח ועל החתומים באו חמשה מילים יהודים.

נאם שמואל סלאנט

נאם אברהם אייזנשטיין (ראש תערת ממלכות האשכנזים ח'יו)

ונאם מרדכי במריה ארייל ליב זליג (הו) אשר מורה בישיבת חברון ובעל חסידות כבשורה. נאם מרדכי במריה ארייל ליב זליג (הו) אשר מורה בישיבת חברון ובעל חסידות כבשורה.

Journal of Health Politics, Policy and Law, Vol. 30, No. 4, December 2005
DOI 10.1215/03616878-30-4 © 2005 by The University of Chicago

דיסקונט ג'. לא בבלוטה אבקש מהאור לצלב מומלץ את האגדה. פולו גראן אל'ה איןנו יוצאים מחד ביז' פטנזה ד' א' פטנזה אל'ה תלמיד.

(ב) כמפורט בפסקים וענין בתש"ר ר' אל' מורה טו' גז' בארכובא.

(ג') אם אמונת כי כמי הודיע לנו לא היה מין הטעון כלל לחייב בצד, יוזן בו לא קובלתו רובה העויה מההלה וגעצקו מורת עלי נבעל, גם לא החihil האמור בראויין אמר, וזה אמתם הדורשיקת הנעלם.

פָּנִים דְּבָרָה

ואלה קרבן ברכו פונאים מאנטיקום ברנו ונארנו וטומס' רילטיך ברכובז'ה צו' מינרין גראלטן דע

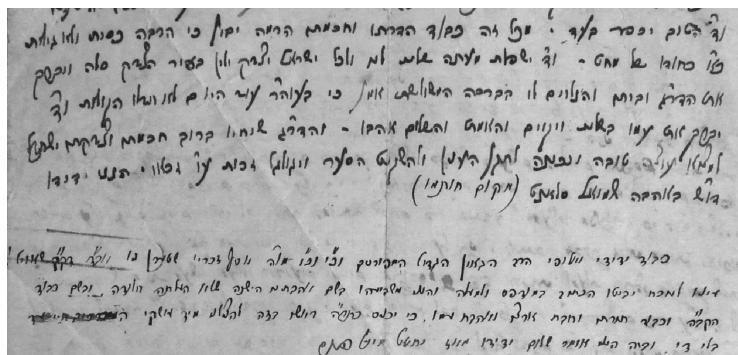
גמה רואו עין באל תומכי החצר שעשה הרב הנגן גאון כבודה שמלאת מלאות נז' והרב הנגן מורה משה נהני' בפה ימי' כי בז' מונטיאוליאנט', ואומר הנגן מורה מלול' ובובי פון מאל' האפרילישס הילען' לחלהל' בענין בבחמד' שיש פון מלול' האשכנזים היה לוחטבל' בדור' הרב הירושלמי' ר' יהודא ר' שמואל' ר' הילר' ר' בר' ור' מוח' מאן' ... ר' גהה פון מלול' לאיזן אויזי העין פטפס' בחורר הנז' בענין' עד טענים' אטורי' קאנט' הנטסן' איט' להטסט' מושת' מורה' והשעניש' יונס' ותולו' ערל'ל' ברכות' טוב' ... ועד אט'ן באערל'ה פירס' דער'ז' ר' ערל'יב' לאַק'.

רפאל מאיר פאניזיל
(חותם ראשון לציון חכם פאשא חייו)

רוכין ד. ווילובי
A192 16
109/66 109/66

נספח 3

סיום העתקת מכתב הרש"ס, אותה שלח רימ"פ לר' י"ז שטרן, ובשלוליה הוסיף כמה שורות; כפי שניכר מצורת הפתב, מעתיק המכתב עצמו אינו רימ"פ, אלא זה שרשם גם את מכתב בני ירושלים למהריל"ד (לעליל נספח 1) - קולם סופר בית דין של הרש"ס.
מתוך אוסף פרטיז (ראה לעיל הערה 26)



4 כטב

תצלום פיתוח וסיום מכתבו של הר' ד פרידמן לרימ"פ, משנהת תرس"א;
ממוד אצ"מ A109/153

